

ГОЛОС АРМЕНИИ

[МОЯ ВСТРЕЧА С ЛЕВОНОМ МКРТЧЯНОМ](http://golosarmenii.am/article/19797/moya-vstrecha-s-levonom-mkrtchyanom) (автор: Магда Джанполадян, 29.01.2013)
<http://golosarmenii.am/article/19797/moya-vstrecha-s-levonom-mkrtchyanom>

[ЭТОТ УДИВИТЕЛЬНЫЙ ЛЕВОН МКРТЧЯН...](http://golosarmenii.am/article/19700/etot-udivitelnyj-levon-mkrtchyan---) (автор: Каринэ Саакянц, 02.03.2013)
<http://golosarmenii.am/article/19700/etot-udivitelnyj-levon-mkrtchyan--->

«Сквозь сон во сне Левона я вижу Арарат...» /О вечере памяти Л.Мкртчяна в Москве (автор: Каринэ Саакянц, 04.05.2013)
<http://golosarmenii.am/article/19499/skvoz-son-vo-sne-levona-ya-vizhu-ararat---->

[АРМЕНИЯ ЕЛЕНЫ НИКОЛАЕВСКОЙ](http://golosarmenii.am/article/21019/armeniya--eleny-nikolaevskoj) (автор: Магда Джанполадян, 21.11.2013)
<http://golosarmenii.am/article/21019/armeniya--eleny-nikolaevskoj>

[КАЖДЫЙ ПРИЕЗД - НОВОЕ ОТКРЫТИЕ АРМЕНИИ](http://golosarmenii.am/article/22617/kazhdyj-priezd---novoje-otkrytie-armenii) (автор: Каринэ Саакянц, 05.03.2014)
<http://golosarmenii.am/article/22617/kazhdyj-priezd---novoje-otkrytie-armenii>

[КНИЖКА-ОТКРЫТИЕ](http://golosarmenii.am/article/24922/knizhka-otkrytie) (автор: Магда Джанполадян, 09.09.2014)

<http://golosarmenii.am/article/24922/knizhka-otkrytie>

«Наша вечная признательность вам, дорогой Левон Мртычевич» (автор: Каринэ Саакянц, 16.09.2014). Там же: «Мы и радуемся, и грустим» (публикация письма русских писателей в связи с укреплением на здании РАУ мемориальной доски).
<http://golosarmenii.am/article/24990/nasha-vechnaya-priznatelnost-vam---dorogoj-levon-mkrtychevich>

["Я ТЕПЕРЬ РАБОТАЮ, КАК ПРЕЖДЕ, ДО ЮБИЛЕЯ..."](http://golosarmenii.am/article/26890/ya-teper-rabotayu--kak-prezhde--do-yubileya%E2%80%A6) (автор: Каринэ Саакянц, 27.02.2015)
<http://golosarmenii.am/article/26890/ya-teper-rabotayu--kak-prezhde--do-yubileya%E2%80%A6>

["ПРОШУ У ВАС ПРОЩЕНИЯ, АРМЯНЕ, ЧТО Я РОЖДЕН В ПЯТНАДЦАТОМ ГОДУ"](http://golosarmenii.am/article/28720/proshu-u-vas-proshheniya--armyane---chto-ya-rozhden-v-pyatnadcatom-godu) (автор: Магда Джанполадян, 20.05.2015)
<http://golosarmenii.am/article/28720/proshu-u-vas-proshheniya--armyane---chto-ya-rozhden-v-pyatnadcatom-godu>

[ИМЕННО ЭТА КНИГА. ПРЕДСЕДАТЕЛЮ МАНДЕЛЬШТАМОВСКОГО ОБЩЕСТВА Павлу НЕРЛЕРУ](http://golosarmenii.am/article/34844/imenno-eta-kniga) (автор: Каринэ Саакянц, 18.11.2015)
<http://golosarmenii.am/article/34844/imenno-eta-kniga>

["НААПЕТ КУЧАК – С НАМИ, ТЕПЕРЬ ОН ЗВУЧИТ И НА АНГЛИЙСКОМ!"](http://golosarmenii.am/article/42301/naapet-kuchak-%E2%80%93-s-nami--teper-on-zvuchit-i-na-anglijskom) (автор: Каринэ Саакянц, 22.06.2016)
<http://golosarmenii.am/article/42301/naapet-kuchak-%E2%80%93-s-nami--teper-on-zvuchit-i-na-anglijskom>

["ПОВОДОВ ВСПОМИНАТЬ ЛЕВОНА МКРТЧЯНА ПРЕДОСТАТОЧНО..."](http://golosarmenii.am/article/45440/povodov-vspominat-levona-mkrtchiana-predostatochno...) (автор: Каринэ Саакянц, 27.09.2016)

[http://golosarmenii.am/article/45440/povodov-vspominat-levona-mkrtchiana-predostatochno---](http://golosarmenii.am/article/45440/povodov-vspominat-levona-mkrtchiana-predostatochno...)

["ТВОИ "СИНИЧКИ В РУКАХ" УЖЕ СОСТАВЛЯЮТ СТАЮ И ЗАВОЕВЫВАЮТ НЕБО..."](http://golosarmenii.am/article/51276/tvoi-sinichki-v-rukax-uzhe-sostavlyayut-stayu-i-zavoevyayut-nebo...) (автор: Каринэ Саакянц, 22.03.2017). [http://golosarmenii.am/article/51276/tvoi-sinichki-v-rukax-uzhe-sostavlyayut-stayu-i-zavoevyayut-nebo---](http://golosarmenii.am/article/51276/tvoi-sinichki-v-rukax-uzhe-sostavlyayut-stayu-i-zavoevyayut-nebo...)

[КОМУ РАССЕКАТЬ ГРАНИЦЫ. "Быть патриотом - дело не легкое, не митинговое, а очень, очень ответственное..."](http://golosarmenii.am/article/53804/o-yubilejnyx-izdaniyax-ovanesa-tumanyana) (автор: Каринэ Саакянц, 12.04.2017)

[О ЮБИЛЕЙНЫХ ИЗДАНИЯХ ОВАНЕСА ТУМАНЯНА](http://golosarmenii.am/article/53804/o-yubilejnyx-izdaniyax-ovanesa-tumanyana) (автор: Магда Джанполадян, 24.05.2017) <http://golosarmenii.am/article/53804/o-yubilejnyx-izdaniyax-ovanesa-tumanyana>

["С ЧУВСТВОМ ВОСХИЩЕНИЯ СМОТРЮ НА ПУТЬ, КОТОРЫЙ ВЫ ПРОШЛИ..."](http://golosarmenii.am/article/63308/s-chuvstvom-vosxishheniya-smotryu-na-put--kotoryj-vy-proshli...)(автор: Каринэ Саакянц, 28.02.2018)

[http://golosarmenii.am/article/63308/s-chuvstvom-vosxishheniya-smotryu-na-put--kotoryj-vy-proshli---](http://golosarmenii.am/article/63308/s-chuvstvom-vosxishheniya-smotryu-na-put--kotoryj-vy-proshli...)

["ЛИШЬ ПОДВИГ БЕЗВОЗМЕЗДНЫЙ НЕ ОБРАТИТСЯ В ПРАХ..."](http://golosarmenii.am/article/64936/lish-podvig-bezvozmezdnyj-ne-obratitsya-v-prax...) (К 110-летию М.Петровых, 50-летию "Дальнего дерева», 85-летию Л.Мкртчяна). (автор: Магда Джанполадян, 11.04.2018). [http://golosarmenii.am/article/64936/lish-podvig-bezvozmezdnyj-ne-obratitsya-v-prax---](http://golosarmenii.am/article/64936/lish-podvig-bezvozmezdnyj-ne-obratitsya-v-prax...)

К открытию памятника Михаила Дудина в Санкт-Петербурге (автор: Каринэ Саакянц, 01.12.2018) <http://golosarmenii.am/article/73707/k-otkrytiyu-pamyatnika-mixailu-dudinu-v-sankt-peterburge?fbclid=IwAR30y09spo0QDbB6X7rhQVtWpahLMfxEHRwImq082liNkOzNB3AWDPo mwPw>



[13.08.2012\)](http://golosarmenii.am/article/73707/k-otkrytiyu-pamyatnika-mixailu-dudinu-v-sankt-peterburge?fbclid=IwAR30y09spo0QDbB6X7rhQVtWpahLMfxEHRwImq082liNkOzNB3AWDPo mwPw)

["К торжеству дилетантства"](http://golosarmenii.am/article/73707/k-otkrytiyu-pamyatnika-mixailu-dudinu-v-sankt-peterburge?fbclid=IwAR30y09spo0QDbB6X7rhQVtWpahLMfxEHRwImq082liNkOzNB3AWDPo mwPw) (автор: Каринэ Саакянц,

["К священному содружеству армян ты приобщил Марию Петровян"](http://golosarmenii.am/article/73707/k-otkrytiyu-pamyatnika-mixailu-dudinu-v-sankt-peterburge?fbclid=IwAR30y09spo0QDbB6X7rhQVtWpahLMfxEHRwImq082liNkOzNB3AWDPo mwPw) (автор: Каринэ Саакянц, Журнал "Знамя" 11, 2015)

[Удивительный Левон](http://golosarmenii.am/article/73707/k-otkrytiyu-pamyatnika-mixailu-dudinu-v-sankt-peterburge?fbclid=IwAR30y09spo0QDbB6X7rhQVtWpahLMfxEHRwImq082liNkOzNB3AWDPo mwPw) (автор: Елена Мовчан, Журнал "Знамя" 11, 2015)

ВЕСТНИК ЕРЕВАНСКОГО УНИВЕРСИТЕТА.

Из архива Левона Мкртчяна. Письма к Марии Петровых (1965-1975) (автор: Каринэ Саакянц, Вестник ЕГУ. Русская филология, 2015, №1, с.16-31).

Из архива Левона Мкртчяна. Мария Петровых – редактор русских изданий армянской поэзии (автор: Каринэ Саакянц, Вестник ЕГУ. Русская филология, 2015, №2, с.37).
http://www.ysu.am/files/03K_Sahakyanc.pdf

Из архива Левона Мкртчяна. Письма Наума Гребнева Л.Мкртчяну (автор Каринэ Саакянц, Вестник ЕГУ. Русская филология, 2015, №3, с.28-52).
http://www.ysu.am/files/03K_Sahakyanc-1450178139-.pdf

Оценки Валерия Брюсова армянской поэзии век спустя (автор: Магда Джанполадян, Вестник ЕГУ. Русская филология, 2016, №3).
http://www.ysu.am/files/01M_Janpoladyan-1484716828-.pdf

Из архива Левона Мкртчяна. Работа Левона Мкртчяна над книжкой «Анна Ахматова. Жизнь и переводы» (автор: Каринэ Саакянц, Вестник ЕГУ, русская филология, №1, 2018, сс.3-24)
http://ysu.am/files/01K_Sahakyanc_r.pdf

Наум Гребнев – переводчик армянской поэзии (автор: Магда Джанполадян, Вестник ЕГУ, Русская филология, 2018, №1, сс.25-47) http://ysu.am/files/02M_Janpoladyan_r.pdf

[Из архива Левона Мкртчяна. «Федор Александрович бесстрашно говорил-писал правду...» Заметки о Федоре Абрамове. Переписка \(автор: Каринэ Саакянц, Вестник ЕГУ, Русская филология, 2018, №3, сс.15-33\)](#)

[Из архива Левона Мкртчяна. «Андрей Битов – гость «литературной среды» \(ЕГУ, май 1985 г.\) \(автор: Каринэ Саакянц, Вестник ЕГУ, Русская филология, 2019, №1, сс. 19-43\).](#)

«Я только и занимаюсь тем, что изучаю для себя армянскую культуру». Памяти Левона Мкртчяна (автор: Каринэ Саакянц, Вестник РАУ, 2017, №1, сс.170-188).
<http://science.rau.am/uploads/blocks/0/6/695/files/Vestnik-1.2017-last-5.pdf>

ВОПРОСЫ ЛИТЕРАТУРЫ

«Перевод Эвальда Озерса – героический подвиг». /Переписка Л.Мкртчяна с переводчиком айрезов Кучака на англ.яз.Э.Озерсом /. – Вопр.лит., 2017, №5, с.212-240.
<http://voplit.ru/eText/2017/2017-5/2017-5-110/2017-5-110.html#6>

«С чувством восхищения смотрю на путь, который вы прошли...». ГА, 2018, 1 марта, №19, с.6
<http://golosarmenii.am/article/63308/s-chuvstvom-vosxishheniya-smotryu-na-put--kotoryj-vy-proshli--->

См.:Магда Джанполадян. Лишь подвиг безвозмездный не обратится в прах./ К 110-летию М.Петровых, 50-летию “Дальнего дерева», 85-летию Л.Мкртчяна. – ГА, 2018, 12 апр., №36, с.7. <http://golosarmenii.am/article/64936/lish-podvig-bezvozmezdnyj-ne-obratitsya-v-prax--->

Каринэ Саакянц. Из архива Левона Мкртчяна. О работе Л.Мкртчяна над книжкой «Анна Ахматова. Жизнь и переводы». – Вестник ЕГУ, 2018, №1 (10), с.3-24.
http://www.ysu.am/files/01K_Sahakyanc_r.pdf

Каринэ Саакянц. Из архива Левона Мкртчяна. «Федор Александрович бесстрашно говорил-писал правду...» Заметки о Федоре Абрамове. Переписка. – Вестник ЕГУ, Русская филология, 2018, №3, сс.15-33. <http://www.ysu.am/science/hy/1545987170>

Из архива Левона Мкртчяна. «Андрей Битов – гость «литературной среды» (Ереванский государственный университет, май 1985 г.)» - Вестник ЕГУ, Русская филология, 2019, №1, сс. 19-43. <http://www.ysu.am/science/hy/1558698973>

Каринэ Саакянц. Александр Межиров в дневниках Левона Мкртчяна. – Вестник ЕГУ, Русская филология, 2019, №3, сс.37-52. http://www.ysu.am/files/04K_Sahakyanc_r.pdf

Прежде всего – не убивать. – ГА, 2021, 2-8 марта, №8, с.5.
<https://www.golosarmenii.am/article/110949/prezhde-vsego---ne-ubivat>

Каринэ Саакянц. «Надо было завести детей-студентов». – ГА, 2021, 21 авг.
<https://www.golosarmenii.am/article/126828/nado-bylo-zavesti-detej-studentov-%E2%80%A6>

Каринэ Саакянц. «Мы даже представить не можем, как живет народ». – ГА, 2022, 28 февр. Бумажная версия – 2- 8 марта, № 7, с.4.
<https://www.golosarmenii.am/article/142711/my-dazhe-predstavit-ne-mozhem--kak-zhivet-narod--->

См.: Сусанна Ованесян. Русские поэты об Армении (.М.Джанполадян. «На свете лишь одна Армения», ГА, 2022, 22-28 июня, №23, с.6).
<https://www.golosarmenii.am/article/152544/russkie-poety-ob-armenii>

См.: Сусанна Ованесян. Просветитель. Штрихи к литературному портрету Магды Джанполадян. – ГА, 2022, 23-29 нояб., №43, с.6.
<https://www.golosarmenii.am/article/164851/prosvetitel>

ՏՄ.: Կարին՝ Տաակյան. «Ու չապիլի մի...» – ԴԱ, 2023, 1-7 փևր., №4, ժ.4.
<https://www.golosarmenii.am/article/170108/%C2%ABne-zabyli-my%E2%80%A6%C2%BB>

Կարին՝ Տաակյան. «Կո Վիժել Վաժ Խոթ Րազ, Լևոն...» - ԴԱ, 2023, 1-7 մարտ, №8, ժ.4.
<https://www.golosarmenii.am/article/173091/kto-videl-vas-xot-raz--levon%E2%80%A6>

Մազրա Ջանփոլադյան: Լևոն Մկրտչյան-90: - Գրական թերթ, թերթ, 2023, մարտի 3, N5, էջ 3:

Մազա Ժանփոլադյան. Լևոն Մկրտչյան, Վոժպետի թոետալ. – ԴԱ, 2023, 14-20 յունյա, №23, ժ.6.
<https://www.golosarmenii.am/article/172486/levon-mkrtyan--vospeyiy-poetami>

Կարին՝ Մխիտարյան. Իզ Վոժփոմինանիյ օ Լևոնե Մկրտչյանե.
https://golosarmenii.am/article/173814/iz-vospominanij-o-levone-mkrtyane?fbclid=IwAR21w3vOt3ISh_5mndy4z7T70sp3WlzlzodQwvAEptK5LUECUR_-nORAz0

ՏՄ.: Մոլսաննա Հոփհաննիսյան: Մազրա Ջանթոլադյան. «Աշխարհում միայն մեկ Հայաստան կա...»: - Պատմաբանասիրական հանդես, 2023, N1, էջ 251:
http://www.academhistory.am/images/Patmabanasirakan_handes/Handes-2023-1.pdf

Վ ՐԱՄ թաժետ նօժիյ Րեկտօր. <https://www.golosarmenii.am/article/176542/v-rau-budet-novyj-rektor>.

Ա ժօիլօ Լի Լևօնա Մկրտչյանա ժղաժաթաթյա? <https://www.golosarmenii.am/article/181657/a-stoilo-li-levonu-mkrtyanu-soglashatsya>

Ինտելլիգենցիա, ցե տյ? – ԴԱ, 2024, 1-7 փևր., №3, ժ.4.
<https://www.golosarmenii.am/article/200717/pochemu-nikto-ne-bojkotiruet-ix>

Ու ժօղի ռօժօյաթ Ու թօլկօ Վեչնյե, Ու Վրեմեննյե ինտերեսյ Արմենիյ. – ԴԱ, 2024, 21-27 մարտ, №10, ժ.2.
<https://www.golosarmenii.am/article/204556/ne-smogli-otstoyat-ne-tolko-vechnye--no-i-vremennye-interesy-armenii>

Լիբօ Խօրօժօ, Լիբօ Ուկա. – ԴԱ, 2024, 4-10 ափր., №12, ժ.5.
<https://www.golosarmenii.am/article/205823/libo-xorosho--libo-nikak>

ՏՄ.: Մազա Ժանփոլադյան. Տրաժիցյա թաժիյ. – Լիտ.Արմենիյա, 2024, №1, ժ.132-146 (138, 143-144, 145).

ՏՄ.: Մազա Ժանփոլադյան. Ուաւ Մրեբնեժ Վ Մօյ յիժնի. – Լիտ.Արմենիյա, 2024, №2, ժ.138-154.

«Թօժօլաժե թյ մնե յիթ Րյաժօմ ժ թօբյ, Լևոն յիժան». – ԴԱ, 2025, 1 մարտ.
<https://www.golosarmenii.am/article/230439/%C2%ABpodolshe-by-mne-zhit-ryadom-s-toboj--levon-dzhan%C2%BB>